



第六十五届会议

议程项目 154

联合国科索沃临时行政当局
特派团经费的筹措

联合国科索沃临时行政当局特派团 2009 年 7 月 1 日至 2010
年 6 月 30 日期间预算执行情况报告

秘书长的报告

目录

	页次
一. 导言.....	3
二. 任务执行情况.....	3
A. 概况	3
B. 预算执行情况	3
C. 特派团支助举措	4
D. 伙伴、国家工作队协调和综合特派团	5
E. 成果预算制框架	5
三. 资源使用情况.....	19
A. 财政资源	19
B. 各组间调拨资源情况摘要	20
C. 月支出模式	21
D. 其他收入和调整	22
四. 差异分析.....	22
五. 有待大会采取的行动.....	25



摘要

本报告为联合国科索沃临时行政当局特派团(科索沃特派团)2009年7月1日至2010年6月30日期间预算执行情况报告。

科索沃特派团在此期间支出总额已通过按实务和支助构成部分归类的若干成果预算框架与科索沃特派团的目标联系起来。

财政资源使用情况

(单位：千美元。预算年度为2009年7月1日至2010年6月30日)

类别	分配数	支出	差异	
			数额	百分比
军事和警务人员	704.9	760.4	(55.5)	(7.9)
文职人员	33 929.2	36 792.3	(2 863.1)	(8.4)
业务费用	12 174.9	9 107.7	3 067.2	25.2
所需经费毛额	46 809.0	46 660.4	148.6	0.3
工作人员薪金税收入	3 992.4	5 046.7	(1 054.3)	(26.4)
所需经费净额	42 816.6	41 613.7	1 202.9	2.8
自愿实物捐助(已编入预算)	—	—	—	—
所需经费共计	46 809.0	46 660.4	148.6	0.3

人力资源在职情况

类别	核定数 ^a	实际数 (平均)	空缺率 (百分比) ^b
军事观察员	8	8	—
联合国警察	8	8	—
国际工作人员	173	146	15.6
本国工作人员	289	275	4.8
联合国志愿人员	28	26	7.1
临时职位 ^c			
国际工作人员	3	0	100.0
本国工作人员	1	1	—

^a 系最高核定数。

^b 根据每月在职和核定数计算。

^c 在一般临时人员项下供资。

有待大会采取的行动见本报告第五节。

一. 导言

1. 联合国科索沃临时行政当局特派团(科索沃特派团)2009年7月1日至2010年6月30日期间维持费用预算见秘书长2009年4月2日的报告(A/63/803和Corr. 1), 共计毛额47 082 000美元(净额43 089 600美元)。预算用于部署8名军事观察员、8名警务人员、173名国际工作人员、290名本国工作人员(包括11名本国干事)和28名联合国志愿人员。行政和预算问题咨询委员会在其报告(A/63/746/Add. 14)第41段中建议大会为2009年7月1日至2010年6月30日期间批款毛额47 044 200美元。

2. 大会第63/295号决议批款毛额46 809 000美元(净额42 816 600美元), 用作该特派团2009年7月1日至2010年6月30日期间的维持费用。这笔经费总额已向会员国摊派。

二. 任务执行情况

A. 概况

3. 科索沃特派团的任务是安全理事会第1244(1999)号决议确定的。

4. 特派团的任务是帮助安全理事会实现一个总体目标, 即确保科索沃所有居民有正常和平生活的条件, 并促进西巴尔干区域的稳定和繁荣。

5. 在这一总体目标范围内, 特派团在本执行情况报告所述期间提供了下文框架所述的相关重要产出, 为实现一系列成绩作出了贡献。如有关预算所反映, 这些框架按实务和支助构成部分归类。

6. 本报告按照2009/10年度预算所列的计划的成果预算编制框架评估了实际执行情况。特别是, 本报告比较了实际绩效指标(即用预期成绩衡量该期间实际取得的进展)和计划绩效指标, 并对实际完成产出和计划产出进行了比较。

B. 预算执行情况

7. 2009/10年用于维持科索沃特派团的总支出毛额46 660 400美元(净额41 613 700美元), 而大会第63/295号决议为该特派团这一期间核定的维持费为毛额46 809 000美元(净额42 816 600美元)。

8. 特派团是以新的面貌进入2009/10年报告期间的, 因为在2008年2月科索沃宣布独立和2008年12月部署欧洲联盟驻科索沃法治特派团(欧盟驻科法治团)以后的一段期间, 特派团进行了任务构成和规模的缩减和调整。

9. 在本报告所述期间, 特派团继续着力于科索沃所有族群的和平融合, 目的是促进区域的稳定和繁荣。主要优先事项是支持科索沃各族群的和解与融合、推进

难民和境内流离失所者的回返、协助普里什蒂纳与贝尔格莱德之间的对话和合作、协助科索沃参加国际倡议。

10. 欧盟驻科法治团、欧洲安全与合作组织(欧安组织)和驻科索沃部队(驻科部队)继续在安全理事会第 1244(1999)号决议框架内运作。这些实体经常与科索沃特派团交换信息,并在业务上和战略上有效协调。

11. 在本执行期间,特派团在协助科索沃各机构参加国际倡议、协定和会议方面取得了进展,这方面在 2008 年下半年大多已停顿。科索沃机构的正式立场没有改变,坚持独立代表科索沃是它们的特权,但还是在科索沃特派团协助下重新参与了国际和区域论坛,参加多边会议讨论能源、贸易、运输、文化遗产和国内司法等问题。

12. 但是,科索沃特派团协助对话、合作和解决共同关切问题的努力却受到下述情况的影响:国际法院按照大会第 63/3 号决议的要求审议科索沃临时自治机构单方面宣布独立是否符合国际法的问题。直到执行期间于 2010 年 6 月 30 日结束后法院才发出咨询意见。因此在报告所述大部分期间特派团工作时的政治背景是,普里什蒂纳当局和贝尔格莱德当局的决策都因担心国际法院会如何解释其行动而受到影响。

13. 特派团能否达到 2009/10 年成果预算编制框架所列的计划绩效指标,在有些情形下也受到实地情况变化的影响。有几个事例是科索沃特派团不再能够直接影响或评价绩效指标的进展,例如开放海关检查站或签署法治方面的议定书。特派团在编制 2011/12 年预算时考虑到这一点,并相应订正了成果预算编制框架。

14. 特派团所有职类人员的空缺率比 2008/09 年财政期间有所改善,唯一的例外是 3 个国际临时人员职位。不过,2008/09 年期间的特点是重组和缩减,因此导致高空缺率。尽管如此,特派团在 2009/10 年积极努力填补所有空缺职位,以确保有必要的人员编制来支持特派团的任务。

15. 在本报告所述期间,特派团三个支出类别,即本国工作人员、设施和基础设施、通信,与核定预算的差异最大。本国工作人员费用需要增加 310 万美元,因为在此期间薪金上调 14.2%,空缺率为 4.8%,低于计划的 10.0%,以及预算编列的薪金等级比在职人员低。增加数被设施和基础设施项下费用减少所抵销,该项下有 230 万美元的经费没有使用,主要由于取消了维修合同和推迟了改造和翻新服务。此外,通信费用减少 673 200 美元,是由于以内部服务取代外部承包商的服务,以及其他通信服务所需费用比估计的低。

C. 特派团支助举措

16. 2009/10 年主要的特派团支助举措是制定了特派团支助计划,以期提高效率。该计划是基于新的支助概念,科索沃特派团将利用任务地区内现有的商业市场把

选定的某些支助服务外包。该计划设想在 2010 年 1 月至 2011 年 7 月分四个阶段实施。

17. 阶段 1 从 2010 年 1 月至 4 月实施，包含规划和准备活动，其中包括解决待决的索赔要求和为房地租赁订立商业合同。此外，已发出意向书，确认将贝尔格莱德房地的出入口管制以及科索沃的设施和车辆维修发交经济合算外包的可行性。在阶段 1 已完成处置多余资产和设施的工作，确定了要裁撤 29 个特派团支助员额的职务，并确定了要外包 30 个进出口管制警卫员额。完成这一阶段也使特派团可以减少国际通信和信息技术咨询人的数目，并培训本国工作人员来接管广播电台和卫星技术支助和信息技术求助服务台的工作。

18. 阶段 2 涉及 2010 年 4 月至 2010 年 6 月的采购行动。在此阶段制定了外包服务的合同，并为被取代的工作人员查明了就业机会。进行了市场调查，发出了意向书，表明更多后勤支助功能可以经济合算地外包。

19. 阶段 3 和 4 将在 2010/11 年财政期间实施。阶段 3 将包括 2010 年 7 月至 2011 年 1 月的实施和评价活动。在此阶段将签署服务合同并评价所提供的服务。阶段 4 将涉及 2011 年 1 月至 7 月的重组。在此阶段，将重组科索沃特派团目前从事将要外包工作的单位，并关闭多余的后勤设施。2011/12 年拟议预算将说明这些活动的实施和预计的节省。

D. 伙伴、国家工作队协调和综合特派团

20. 在预算期间，科索沃特派团和联合国科索沃工作队(包含在科索沃工作的联合国系统各机构、基金和方案)起草了一份联合的联合国科索沃战略框架，作为综合特派团规划进程的一部分。战略框架确定了为加强合作和使联合国在科索沃的各项工作产生最大的影响而需要处理的共同优先事项，总体目标是支持科索沃实现稳定的包容性社会并稳固纳入欧洲。在安全理事会第 1244(1999)号决议的框架内，欧盟驻科法治团继续履行其法治方面的职责，欧安组织履行机构建设、民主建设和促进人权与法治的职责。

E. 成果预算制框架

构成部分 1：实务

21. 在本执行期间，特派团的实务构成部分着力于科索沃所有族群的和平和解与融合，以及就彼此关切问题与贝尔格莱德和普里什蒂纳领导人联系，和鼓励区域合作，战略目的是促进安全、稳定和尊重人权。本执行期间朝向预期成绩和绩效指标取得的进展受到下列因素的制约：对科索沃地位的根本分歧和期待国际法院的咨询意见。特派团的主要工作是在必要时担任调解人，包括在科索沃北部和在对外陈述时。其他优先事项包括支持和协助少数族裔，以及监测和报告境内流离失所者、失踪人员、回返和人权问题。科索沃特派团成功地完成了大多数计划产出，详见以下框架。由于科索沃特派团的调解作用，在少数族群融入和族裔间沟

通方面取得了进展，同样，由于科索沃特派团的对外陈述功能，区域合作也取得了进展。

预期成绩 1.1：科索沃所有族群的和解与融合

计划绩效指标	实际绩效指标
科索沃族裔间严重暴力事件数目减少 (2007/08 年：145 起；2008/09 年：136 起；2009/10 年：126 起)	科索沃特派团收集、交叉核对和报告了影响少数族群的 173 起严重事件的资料。科索沃特派团收集的关于这个问题的资料并非都能明确证实暴力的族裔间性质。事实证明，为这项指标区分族裔和非族裔动机的犯罪，要比预期困难得多
实现可持续回返的市镇数目增加 (2007/08 年：30 个；2008/09 年：30 个；2009/10 年：33 个)	26 个市镇实现了可持续回返。其余市镇没有实现可持续回返的部分原因是，逃离这些市镇的境内流离失所者人数少，和这些流离失所者没有兴趣返回
科索沃综合预算中用于少数族群的开支完全符合公平财政分配制规定的目标 (2007/08 年：12.5%；2008/09 年：12.5%；2009/10 年：12.5%)	科索沃地方自治法颁布后，公平财政分配制对各市镇不再有法律约束力。科索沃各机构自 2009 年 1 月 1 日起实际上废除了公平财政分配制，在市镇一级没有接续的财政支助少数族裔的机制。主要由于少数族裔政党参加了地方政府，有些市镇继续实施某种公平财政分配制，但其他市镇没有分配任何经费给少数族裔项目。科索沃特派团和欧安组织继续倡导重建一个自愿制度以适当反映非多数族裔的开支
科索沃失踪人员案件获得解决的总数增加 (2007/08 年：114 件；2008/09 年：167 件；2009/10 年：287 件)	没有完成预算编列的解决 120 (287-167) 起案件的目标，因为解决失踪人员案件所花时间比预期长。但是，在本报告所述期间取得了一些进展，查出了 73 名失踪人员并交还其家人。(2007/08 年度：114 件；2008/09 年度：167 件；2009/10 年度：240 件)

计划产出	已完成 (数目或是/否)	说明
向包括会员国、欧安组织以及欧洲联盟委员会在内的国际社会提交 52 份报告，其中涵盖 33 个市镇，内容包括少数族群融入社会问题、回返者问题、妇女代表参加决策以及回返规划有关的问题	301	向包括会员国、欧安组织以及欧洲联盟委员会在内的国际社会提交了 50 份每周报告和 251 份每日报告 科索沃特派团与欧安组织和其他利益攸关者协调，继续监测族群和回返部及地方政府制定和执行回返政策以便为可持续回返创造条件并向其提供咨询意见，监测回返者有效重返社会方面的事态发展，向有关当局就实施现有的遣返人员重返社会政策框架提供咨询意见
与欧安组织协调，就科索沃各族群获得公共服务的问题，向包括会员国和欧洲联盟	3	科索沃特派团为秘书长在本报告所述期间提交安全理事会的 3 份报告 (2009 年 9

委员会在内的国际社会提交季度报告		月 30 日、2010 年 1 月 5 日、2010 年 4 月 6 日) 提供了资料。第 4 份报告 (S/2010/401) 在本报告所述期间编写, 但在本执行期间之后于 2010 年 7 月 29 日印发, 因为安全理事会排定在 2010 年 8 月 3 日举行会议
向秘书长提交季度报告, 以便向安全理事会通报影响到科索沃及次区域族裔间关系和稳定的政治、安全和族群事态发展	3	科索沃特派团为秘书长在本报告所述期间提交安全理事会的 3 份报告 (2009 年 9 月 30 日、2010 年 1 月 5 日、2010 年 4 月 6 日) 汇报了影响到科索沃和次区域族裔间关系和稳定的政治、安全和族群事态发展。第 4 份报告 (S/2010/401) 在本报告所述期间编写, 但在本执行期间之后于 2010 年 7 月 29 日印发, 因为安全理事会排定在 2010 年 8 月 3 日举行会议
每周向包括会员国、欧安组织和欧洲联盟委员会在内的国际社会提交报告, 内容包括科索沃各族群的社会、文化和宗教表达权利, 包括出席各种仪式和进入有关地点的情况以及政治事态发展	102	科索沃特派团在 52 份每周报告中报告了政治发展情况, 在另 50 份每周报告中报告了科索沃族群的发展情况, 包括社会、文化和宗教表达权利。这些报告送交包括会员国、欧安组织和欧洲联盟委员会在内的国际社会, 和联合国系统各机构、基金和方案
每周向包括会员国、欧安组织和欧洲联盟委员会在内的国际社会提交报告, 说明科索沃当局为加强少数民族参与地方行政机构并增加代表权所采取的监测措施	50	每周报告送交包括会员国、欧安组织和欧洲联盟委员会在内的国际社会, 和联合国系统各机构、基金和方案
向包括会员国、欧安组织和欧洲联盟委员会提交季度报告, 这份涵盖 33 个市镇的报告将说明科索沃当局对回返进程的支助情况, 包括向所有族群公平分配财政援助的情况	3	科索沃特派团为秘书长在本报告所述期间提交安全理事会的 3 份报告 (2009 年 9 月 30 日、2010 年 1 月 5 日、2010 年 4 月 6 日) 提供了资料。此外还向国际社会分发了 50 份每周报告
就保护 44 个文化遗址和重建在 2004 年 3 月事件中被破坏的 35 个宗教场所的问题, 与联合国教育、科学及文化组织和欧洲委员会共同向文化、青年和体育部定期提供咨询	是	每两周一次同文化、青年和体育部开会, 并参加重建实施委员会 科索沃特派团协助重建实施委员会的工作, 该委员会有欧洲委员会、科索沃文化、青年和体育部、塞尔维亚东正教和保护贝尔格莱德和普里什蒂纳历史遗迹机构的代表。截至 2010 年 6 月 30 日, 重建实施委员会已完成了 32 个地点的 48 个项目; 7 个项目仍在进行。在本报告所述期间, 在 9 个地点启动了 10 个项目

开展日常的、促进居住在北部 3 个市镇 (Leposavić、Zvečan 和 Zubin Potok) 各族群之间交流与和解的活动,以便促进政治稳定和安全	是	每日在区域和市镇各级协助各种各样事项。在本报告所述期间,在北部 3 个市镇和科索沃特派团米特罗维察行政当局举行了 700 多次会议。科索沃特派团每周同市镇当局、科索沃警察和驻科部队举行安全会议。每当因安全或政治局势而有必要时还临时举行额外会议。通过这些会议取得的信息和知识使科索沃特派团能够管理和预防困难局势
就提供公共服务以及少数族裔获得这些服务等问题,促进普里什蒂纳当局与北部 3 个市镇当局之间的交流	是	每周与普里什蒂纳中央当局开会,特别是讨论项目、资金和公民地位要求。科索沃特派团主持与米特罗维察市政当局举行有关水、下水道和电力等公共服务的技术会议。科索沃特派团还为欧洲联盟委员会出资在科索沃北部进行的项目担任联络和协调工作
就科索沃北部的和解进程向会员国、驻科部队、欧盟驻科法治团和各国国际组织做 1 000 次简况汇报	是	在科索沃北部举行了 1 200 多次会议。包括安全会议、协调会议、机构间会议和需要的其他会议,目的是分享信息和协调工作
向北米特罗维察市政服务提供管理和行政方面的支助(包括道路、农村和城市规划和土地使用、预算审批、建筑许可证的批准、地方经济发展、市政资产管理、学前教育、中小学教育、初级卫生保健和社会福利服务)	是	科索沃特派团继续向北米特罗维察提供管理和行政支助。这包括市镇行政的所有服务,例如颁发建筑许可、城市规划项目、监督预算和科索沃特派团关于科索沃市镇自治的第 2000/45 号条例规定的其他职责
代表欧盟驻科法治团与不准备与该团会晤的北方各市镇官员接洽,讨论如下领域引起切实关切的问题,即警务、海关、司法、边界、塞族教会遗产、交通和基础设施	是	科索沃特派团的代表向地方当局转达欧盟驻科法治团在特别关切领域的观点和立场。科索沃特派团进行斡旋以便利欧盟驻科法治团与市镇当局的会议。在北米特罗维察,欧盟驻科法治团常常出席安全会议
就与安全有关的事项与会员国,包括欧盟驻科法治团、驻科部队和欧安组织在内的国际组织,以及地方当局和其他利益攸关方进行日常协商,包括进行 14 场简况汇报、提出 3 份季度报告以及每日报告	是	联合国警察每日与欧盟驻科法治团开会。科索沃特派团情况中心每日与欧盟驻科法治团情况中心开会。与驻科部队举行 572 次会议;科索沃特派团军事联络办公室编写 260 份每日安全报告。联合国安全顾问在每周机构间会议上与联合国科索沃工作队、欧盟驻科法治团和欧安组织商讨,并每日保持非正式接触。为秘书长在本报告所述期间提交安全理

		事会的 3 份报告(2009 年 9 月 30 日、2010 年 1 月 5 日、2010 年 4 月 6 日)提供了资料。秘书长特别代表与会员国代表举行了 39 次会议,与区域组织代表举行了 39 次会议,与联合国系统各机构代表举行了 11 次会议,在大多数这些会议上都讨论了有关安全的事项
每日就有关安全的事项与驻科部队联络和交流情报,并为关于安全局势,包括米特罗维察安全局势的报告提供投入	是	与驻科部队举行了 572 次会议;科索沃特派团军事联络办公室编写了 260 份每日安全报告。此外,科索沃特派团每日与驻科部队,包括驻科部队法律顾问联络
便利与贝尔格莱德和普里什蒂纳就失踪人员问题开展对话,参与科索沃失踪人员问题委员会的工作,并与之保持联系,参加科索沃失踪人员问题国际委员会的活动(2 次会议),并参加塞尔维亚政府失踪人员问题委员会的工作(2 次会议)	是	科索沃特派团通过参加下列会议便利与贝尔格莱德和普里什蒂纳就失踪人员问题开展对话: 法证工作分组 2 次会议,出席的有科索沃失踪人员问题委员会、科索沃失踪人员问题国际委员会和塞尔维亚政府失踪人员问题委员会; 与科索沃失踪人员问题委员会 2 次会议; 与科索沃失踪人员问题国际委员会 1 次会议; 由普里什蒂纳和贝尔格莱德代表团组成的失踪人员问题工作组 4 次会议; 与失踪人员问题工作组的普里什蒂纳代表团 5 次筹备会议; 与塞尔维亚政府失踪人员问题委员会 1 次会议;
对向人权咨询小组报告的 100 起涉嫌侵犯人权的案件进行法律研究	94	研究了向人权咨询小组报告的共计 7 000 起涉嫌侵犯人权的案件中的 94 起。在提交案件的截止期限 2010 年 3 月 31 日之前短时间内共收到 6 559 起案件
为提高人们对行动自由、回返权利、保护少数族群和人权等问题的认识和理解开展公共宣传运动,其中包括特别新闻简报会以及新闻稿;网络和广播电台各 12 次公共服务通告;356 份晨间新闻头条监测报告;280 份媒体报告;536 份国际媒体剪辑;每周 7 天、每天 24 小时的广播电台和网络广播以及 354 次播客	是	7 份新闻稿;3 份媒体通告;14 次网络和 12 次广播电台公共服务通告;335 份晨间新闻头条监测报告;每周 7 天、每天 24 小时的广播电台网和网络广播;202 份下午监测报告(下午监测报告包括每日电台监测、国际媒体剪辑和媒体分析、贝尔格莱德头条新闻和相关文章的全文翻译);250 次科索沃特派团 Facebook 页面更新(每日广播)

科索沃特派团把播客频道移交给联合国总部，在本报告所述期间不再制作播客。不过，科索沃特派团在其调频电台网播放有关文档

预期成绩 1.2：加强在科索沃问题上贝尔格莱德、普里什蒂纳、该区域各邻国和国际组织的合作和对话

计划绩效指标	实际绩效指标
就失踪人员、回返、文化、能源、经济、交通、邮政和电信、边境、警务、司法和教育问题签署议定书和(或)换文(2007/08年：0；2008/09年：0；2009/10年：6)	科索沃特派团不再能够就这些问题签署议定书和(或)换文，并且所知关于普里什蒂纳当局与该区域和国际上其他行为者签署议定书和换文的信息很有限。普里什蒂纳当局不把这类文书告知科索沃特派团
举行高级别会议，讨论贝尔格莱德和普里什蒂纳共同关切的政治问题(2007/08年：12次；2008/09年：10次；2009/10年：6)	已达到。在本报告所述期间，秘书长特别代表与贝尔格莱德政府高级官员举行了6次会议，与普里什蒂纳当局高级官员举行了9次会议(2007/08年度：12；2008/09年度：16；2009/10年度：15)
开放科索沃北部各市镇的海关检查点(2007/08年：0；2008/09年：0；2009/10年：2)	已达到。欧盟驻科法治团接管了海关营运。欧盟驻科法治团在科索沃北部以前被烧毁的1号门和31号门重新设立海关。在欧盟驻科法治团海关和欧盟驻科法治团警察的密切合作下，维持、增加和改善了海关设施。不过，由于欧盟驻科法治团在科索沃北部管理海关的法律基础不足，所以并未实施充分的海关管制
科索沃警察调查国际刑警组织发交的罪行的总数增加(2007/08年：4 889起；2008/09年：7 194起；2009/10年：9 805起)	在本报告所述期间，科索沃特派团国际刑警组织联络处共开启了1 705起案件(国际犯罪和盗窃汽车)，而目标为2 611起(9 805-7 194)，这是因为会员国通过国际刑警组织数据库发交科索沃特派团国际刑警组织联络处的案件减少。虽然由联合国警察主管科索沃国际刑警组织办事处，但科索沃警察在调查案件和向国际刑警组织提供情报方面负更多责任
科索沃警方签发的国际刑警组织“红色通缉令”的总数增加(2007/08年：25；2008/09年：42；2009/10年：61)	在本报告所述期间共增加签发了6份“红色通缉令”，而指标为19(61-42)份。“红色通缉令”数目低于预期，因为在本报告所述期间关于科索沃司法部、欧盟驻科法治团和科索沃特派团之间在签发“红色通缉令”方面的程序和关系仍然模糊不清
计划产出	已完成 (数目或是/否) 说明
便利贝尔格莱德和普里什蒂纳代表举行多达12次的会议，讨论执行有关警务、法院、海关、运输和基础设施、边界和塞族教会遗产的有关规定的問題	20 科索沃特派团协助与塞尔维亚官员举行1次会议，讨论政治和技术安排，以便在塞族宗教和文化遗产方面设立一个对贝尔格莱德、普里什蒂纳和塞尔维亚东正

		教都合适的机制。科索沃特派团协助重建实施委员会举行 5 次会议，贝尔格莱德和普里什蒂纳的代表都与会。科索沃特派团协助科索沃机构参加 8 次讨论运输问题的多边会议和 6 次中欧自由贸易协定会议，塞尔维亚代表团也出席这些会议。科索沃特派团还成功地协助塞尔维亚东正教与科索沃能源公司举行若干次会议，以找出在科索沃的房地用电收费公式。不过，欧盟驻科法治团于 2008 年 12 月承担警察和司法职能的业务责任，在那以后科索沃特派团不再需要协助与贝尔格莱德和普里什蒂纳的代表举行会议，讨论计划产出所列的其他方面的问题
便利贝尔格莱德和普里什蒂纳之间就共同关切的问题，例如能源、失踪人员和回返者等问题举行 6 次会议	20	科索沃特派团协助失踪人员问题工作组举行 4 次会议，法证问题工作组举行 2 次会议，出席的有科索沃失踪人员问题委员会、科索沃失踪人员问题国际委员会和塞尔维亚政府失踪人员问题委员会。科索沃特派团还协助科索沃机构参加 14 次能源共同体多边会议，塞尔维亚代表团也出席这些会议
就贝尔格莱德和普里什蒂纳之间的合作问题，为会员国、区域组织和联合国各机构举行(大约)18 次简况通报	89	秘书长特别代表与会员国代表举行了 39 次会议，与区域组织代表举行了 39 次会议，与联合国各机构代表举行了 11 次会议，论题包括贝尔格莱德和普里什蒂纳的合作情况
通过事前与地方机构、国际利益攸关方和各组织进行联络，便利科索沃参加双边和多边会议以及有关举措，并便利科索沃其后直接参加或出席由东南欧合作进程、区域合作理事会、能源共同体(雅典进程)、东南欧运输观察组织、欧洲共同航空区、中欧自由贸易协定和欧洲小企业宪章支持的各种国际活动	是	科索沃特派团便利科索沃参加了下列会议：区域合作理事会 5 次会议和 2 次大会；能源共同体(雅典进程)17 次会议；东南欧运输观察组织 5 次会议；欧洲共同航空区 1 次会议；中欧自由贸易协定 4 次会议和 3 次大会 此外，科索沃特派团还便利科索沃参加由其他国际组织主办的大量双边和多边会议、论坛以及有关举措，包括区域公共行政学校 2 次会议、欧洲经济委员会 6 次会议、欧洲联盟(欧洲联盟委员会或欧洲委员会)举办的 3 次高级别会议、经济合作和发展组织 2 次会议。而且，科索

		沃特派团还便利科索沃参加谈判运输共同体条约的 4 次会议
		在有些情况下，联合国系统各机构和欧安组织代表科索沃特派团便利某些会议，但须取得会议组织者同意
每日就警务有关的问题与外部警方和司法当局举行会议和进行联络	是	科索沃特派团警察每日同欧盟驻科法治团开会，并就每一案件会见科索沃警察。欧盟驻科法治团警察首长和科索沃特派团高级警察顾问每月会晤一次讨论警务和安全问题。科索沃特派团还每两个月一次就警务有关的问题，包括引渡要求和国际刑警组织有关事项，与司法当局进行联络
按照 2002 年缔结的有关协议，每日与国际刑警组织、国际刑警组织各成员国的国家中心局和欧盟驻科法治团进行联络以交流安全局势情报	是	科索沃特派团国际刑警组织事务处每日与国际刑警组织、国际刑警组织各成员国的国家中心局和欧盟驻科法治团就安全局势进行联络
就前南斯拉夫问题国际法庭提出的援助要求，与欧盟驻科法治团进行协调	是	在本报告所述期间，收到了前南斯拉夫问题国际法庭要求跟进的 2 项法庭命令。科索沃特派团同前南斯拉夫问题国际法庭联系以了解是否有任何命令要在科索沃特派团或欧盟驻科法治团内部执行。科索沃特派团继续同欧盟驻科法治团联络，提供技术和程序援助，并举行若干次会议，就战争罪行以及原先由科索沃特派团开启的案件提供资料。科索沃特派团按需要就有关前南斯拉夫问题国际法庭的其他事项与欧盟驻科法治团进行协调。科索沃特派团还为前南斯拉夫问题国际法庭的一次听询提供视频会议设施
依照适用的国际法和地方法律以及与其他国家政府签订的双边协议，处理、编写与 3 000 份要求国际法律援助的请求有关的文件和法律文书，并提出咨询意见	1 079	科索沃特派团处理、编写与 1 079 份要求国际法律援助的请求有关的文件，并提出咨询意见。产出较低是因为科索沃法院几乎完全停止把文件送交科索沃特派团，这大大减少了科索沃特派团递交司法部的请求数目
处理科索沃居民提出的 1 200 项需要得到贝尔格莱德和国际机构确认的民政和学历证书的请求	1 091	科索沃特派团 1 091 项需要得到贝尔格莱德和国际机构确认的民政和学历证书的请求

便利科索沃参加各项人权条约机构,并向其提交报告,这些机构包括经济、社会和文化权利委员会、消除对妇女歧视委员会、儿童权利委员会以及欧洲委员会关于打击贩运人口公约监测机制,途径是提供必要的政治层面接触,使科索沃能够参与、直接联络并参加与这些机构工作有关的进程,并就此提供有关咨询和资料

监测科索沃特派团与各国政府、捐助方和国际金融机构签署的各项谅解备忘录和协定的执行情况

谈判和解决各项悬而未决的法律索赔案以及与科索沃特派团在 2002 年成立的科索沃信托机构有关的案件,其中包括科索沃信托机构和民政厅项目的 10 个承包商、30 名业主、100 名抱怨其人权受到侵犯的受害公民,还包括约 1 500 项索赔要求,所涉范围包括社会所有制企业、科索沃信托机构的管理活动和私有化活动、社会所有和公有财产、在科索沃的国际民事存在以及科索沃特派团第一和第二支柱部门开展活动所拖欠的债务

是 便利下列领域人权条约机构的访问和(或)科索沃特派团/科索沃向其报告提交投入:便利境内流离失所者问题报告员的访问和向其报告草稿提交投入;便利宗教或信仰自由问题特别报告员的访问和向其报告提交投入;便利与欧洲委员会的通过法律实现民主欧洲委员会对话;在欧洲委员会人权专员访问科索沃时提供便利和支持;审查和分析保护少数民族框架公约咨询委员会关于科索沃的第二次意见;就科索沃关于《消除对妇女一切形式歧视公约》的报告与两性平等机构联络;就保护少数民族框架公约咨询委员会关于科索沃的第二次意见提交科索沃特派团的评论;与欧盟驻科法治团合作,便利和支持欧洲防止酷刑委员会对科索沃的访问;就科索沃特派团/欧洲委员会关于保护少数民族框架公约和关于欧洲防止酷刑委员会的协议与欧洲委员会对话

是 科索沃特派团继续监测科索沃特派团与各国政府、捐助方和国际金融机构签署的各项谅解备忘录和协定的执行情况。这包括就谅解备忘录,例如欧洲重建委员会与科索沃特派团签署的规划协定,编写 5 份法律意见,并从法律观点审查 3 份联合委员会会议定书。科索沃特派团还继续监测世界银行向普里什蒂纳当局提供的科索沃冲突后基金教育赠款以及与联合国教育、科学及文化组织就重建文化遗址签署的全面和补充谅解备忘录的执行情况

否 在本报告所述期间,从科索沃最高法院科索沃信托机构有关事项特别分庭共收到 203 起案件。除科索沃信托机构正式提交特别分庭的陈述以外,科索沃特派团还与特别分庭法官举行了会议。

在本报告所述期间,目标是谈判和解决 1 500 项有关社会所有制企业的索赔要求,但只有 203 项索赔要求可供科索沃信托机构和科索沃特派团通过谈判和在特别分庭诉讼加以处理

根据发展情况开展公共宣传运动，促进人们认识和理解普里什蒂纳和贝尔格莱德之间交往已有改善，召开特别新闻简报会、发布新闻稿、进行广播电台和网络广播

是 7 份新闻稿；3 份媒体通告；14 次网络和 12 次广播电台公共服务通告(包括 2 次广播电台短讯/长篇播报)；335 份晨间新闻头条监测报告；每周 7 天、每天 24 小时的广播电台网和网络广播；202 份下午监测报告(每日下午监测报告包括每日电台监测、国际媒体剪辑和媒体分析、贝尔格莱德头条新闻和相关文章的全文翻译)；250 次科索沃特派团 Facebook 页面更新(每日广播)

构成部分 2：支助

22. 正如下文框架所述，科索沃特派团提供了有效和高效的后勤、行政和安保服务，通过交付相关产出和改进服务来支助特派团执行任务。为平均 448 名文职人员以及 16 名军事和警务人员提供了支助。此外，支助构成部分处理了因非双方同意使用财产而产生的索赔要求，完成了余留的重组活动，包括移交设施给欧盟驻科法治团并缩减和处置特派团剩余的资产。

预期成绩 2.1：有效、高效地为特派团提供后勤、行政和安保支助

计划绩效指标	实际绩效指标
全面实施网络准入管制系统	已达到。网络准入管制系统已全面实施，确保特派团数据网络入口的安全
车辆保养的维修时间减少 10%(2007/08 年：平均 23.3 个小时；2008/09 年：平均 20.39 个小时；2009/10 年：平均 18.35 个小时)	已达到。车辆保养的维修时间已减少到平均 18.35 个小时
为科索沃特派团所有工程资产和房地全面实施预防性维护方案，从而尽量减少重大故障或服务中断的次数(2007/08 年：146 次重大故障/服务中断；2008/09 年：114 次重大故障/服务中断；2009/10 年：65 次重大故障/服务中断)	已达到。已实施预防性维护方案，在此期间只有 27 次重大故障/服务中断
充分遵守财产管理所规定的非消耗性资产的库存比率	联合国总部于 2009 年 12 月制定了监测非消耗性资产的库存比率的标准作业程序，科索沃特派团就按此实施。确定了剩余库存，处置方法包括出售 4 979 项资产给欧盟驻科法治团，移交 415 项资产给意大利布林迪西联合国后勤基地，移交 143 项资产给其他联合国特派团。其余的剩余资产是联合国后勤基地不需要的，将以商业方式处置。充分遵守库存比率将于 2010/11 年财政期间达成

计划产出	已完成 (数目或是/否)	说明
服务方面的改进		
限制无授权的非联合国所属信息技术设备连入特派团数据网络，成功率达到 99%	是	实施网络准入管制系统已使特派团数据网络阻挡无授权的非联合国所属信息技术设备连入的成功率超过 99%
对特派团车队实施每 5 000 公里保养一次的保养方案	是	已实施每 5 000 公里保养一次的保养方案
对所有维修材料进货实施早期检查方案，改进材料控制	是	特派团技术人员在供应商交货时对所有维修材料进行更多的质量检查，从而改进了进货检查 使维修材料的供应与需求同步，从而降低了所有快速周转物品的库存量，改进了材料控制
军事、警察和文职人员		
平均 8 名军事联络官和 8 名联合国警察的进驻、轮调和遣返	8	军事联络官平均人数
	8	联合国警察平均人数 所有在职的军事和警务人员获得了各自的行政服务
平均人数为 491 名文职人员，其中包括 173 名国际工作人员、290 名本国工作人员和 28 名联合国志愿人员的行政管理	448	行政管理的文职人员，包括：
	146	国际工作人员平均人数
	276	本国工作人员平均人数
	26	联合国志愿人员 所有在职的文职人员获得了各自的行政服务
为所有军事人员、警察和文职人员执行一项行为和纪律方案，包括培训、预防、监测，并在不当行为发生时就补救行动提出建议	是	行为和纪律股开展了下列活动： 分析和处理了关于不当行为或可疑的行为的所有投诉；就所有行为和纪律事项向高级管理人员提供了战略指导，并举行了协调会议；联合国警察和军事联络官收到了关于性剥削和性虐待的情况介绍；作为预防和外联方案的一部分，向科索沃特派团所有人员发出了电子邮件已确保执行规则和条例
设施和基础设施		
保养和维修普里什蒂纳的 4 处房地和米特罗维察、贝尔格莱德和斯科普里的房地各	6	截至 2009/10 年终了时，维护了下列房地：普里什蒂纳 3 处、米特罗维察 1 处、

一处以及 24 个通讯中继站

贝尔格莱德 1 处和斯科普里 1 处

在 2009/10 年期间开始时, 由于延迟移交
给欧盟驻科法治团, 在普里什蒂纳有 5
处房地而非计划的 4 处。在本报告所述
期间移交了特派团前总部给欧盟驻科法
治团, 并移交了特派团前诊所给科索沃
内政部。

支助了 6 个通讯中继站, 并按照《联合国
财务条例和细则》移交了 18 个通讯中继
站给科索沃公共服务部和科索沃警务部
门

为所有房地提供卫生服务, 包括收集处置
污水和垃圾

是 本年期间, 科索沃特派团每日或按需要
提供卫生服务

运营和维护 36 台联合国所属发电机

26 2009/10 年底维护的发电机

此外, 另有 18 台发电机存库

处置 40 台联合国所属发电机、3 栋神户
式预制建筑和 500 台空调机

处置了下列物品:

23 发电机

3 神户式预制建筑

478 空调机

正在按照《联合国财务条例和细则》处
置其余 17 台发电机和 22 台空调机

陆运

通过为 4 个地点服务的一个车间, 运营和
维护 189 辆联合国所属车辆, 其中包括
14 辆装甲车

200 联合国所属车辆, 其中包括 14 辆装甲车,
在普里什蒂纳为 4 个地点服务的一个车
间维护

维护的车辆数目较多是因为本期间业务
活动增加

处置 150 辆轻型车、4 辆装甲车和 2 辆公
共汽车

处置了下列联合国所属车辆:

150 轻型车

4 装甲车

2 公共汽车

通信

支助和维护一个卫星网络, 包括 1 个地
面站中心、8 个甚小口径终端系统、4 台
微波中继器和 12 台电话交换机

下列设备得到了支助和维护:

5 地面站中心

4 后备甚小口径终端

26 微波中继器

	12	电话交换机	
		由于特派团的业务需要支助区域各地区，在本报告所述期间维护的微波中继器数目比计划的多。需要的甚小口径终端较少是因为工作人员编制缩小。保留更多的地面站中心是因为需要保持覆盖整个任务地区	
支助和维护 4 个视频电话会议系统，以便与联合国总部和其他特派团保持有效通信	4	得到了支助和维护的视频电话会议系统	
处置 20 台电话交换机和 105 台微波中继器、1 000 台甚高频移动式无线电台、1 438 台超高频移动式无线电台和 2 329 台双向无线电台		处置了下列设备：	
	7	电话交换机	
	50	微波中继器	
	961	甚高频移动式无线电台	
	1 391	超高频移动式无线电台	
	2 329	双向无线电台	
		正在按照《联合国财务条例和细则》处置其余 154 台设备	
信息技术			
支助和维护 4 个地点的 113 台服务器、478 台台式计算机、160 台膝上型计算机、167 台打印机和 52 台数码发报机		下列设备得到了支助和维护：	
	101	服务器	
	478	台式计算机	
	160	膝上型计算机	
	117	打印机	
	59	数码发报机	
		在本期间，特派团实施了视频化项目，从而更有效地使用了服务器。支助和维护的打印机数目较少是因为在本期间实现了打印机与台式计算机 1：4 的标准比例	
支助和维护 3 条地面租赁连接线	是	在本期间支助和维护了 3 条地面租赁连接线	
处置 24 台服务器、1 809 台台式计算机、1 823 台显示器、721 台膝上型计算机、286 台打印机和 12 台数码发报机		处置了下列设备：	
	24	服务器	
	799	台式计算机	
	455	显示器	

	207	膝上型计算机
	82	打印机
	12	数码发报机
		正在按照《联合国财务条例和细则》处置其余 3 096 台设备
医务		
以一个班次运作和维护普里什蒂纳的 1 个一级诊所和米特罗维察的 1 个基础职业病诊所	是	2 790 名病人到普里什蒂纳的科索沃特派团诊所就诊, 374 名病人到米特罗维察的区域诊所就诊
运作、协调和维护所有联合国驻地向在普里兹伦和米特罗维察的驻科部队二级医院、欧盟驻科法治团二级设施和和贝尔格莱德和斯科普里的三级医院以及在维也纳的高级专科医疗中心的全特派团地面和空中后送安排	是	科索沃特派团 2 名工作人员被医疗后送到任务区外 有 171 人被转诊到其他医疗设施
运作和维护供特派团所有人员使用的艾滋病病毒自愿保密咨询和检测设施	是	按需要为特派团人员进行了艾滋病病毒/艾滋病自愿保密咨询和检测
为特派团所有人员实施艾滋病病毒护理和预防方案	是	进行了 2 次艾滋病病毒自愿保密咨询和检测广播, 帮助提高了工作人员的认识。在科索沃特派团人员容易取用的地方放置了避孕套和关于艾滋病病毒/艾滋病的教育材料。此外, 为科索沃特派团 250 名人员举办了为期一天的关于艾滋病病毒/艾滋病的提高认识班, 并进行了世界艾滋病日宣传
为特派团所有人员提供预防流感疫苗	是	119 名科索沃特派团工作人员接种了季节性流感疫苗。在各科任命了流感大流行病协调人, 并加以培训
安保		
为任务区内所有人员提供每周 7 天、每天 24 小时的安保服务	是	特派团和合同安保人员向特派团行政总部和区域总部提供了每周 7 天、每天 24 小时的安保服务
为特派团高级人员和来访高级官员提供 24 小时严密保护服务	是	向秘书长特别代表的住所和办公室一天 24 小时提供严密保护服务
进行全特派团驻地的安保评估, 包括 173 名特派团国际人员的住所安保调查	213	在本报告所述期间, 为新到的 37 名工作人员和改变住所的 176 名工作人员提供了住所安保咨询和检查了住所
为特派团所有新工作人员举行上岗安保培训以及初级消防训练/演习	是	为特派团 37 名新工作人员和访问科索沃者举行了上岗安保培训

进行 4 次指挥所演习	0	本期间没有进行指挥所演习, 不过, 每两周一次与驻科部队举行会议, 就撤离和安保计划交流情报。科索沃特派团以及联合国系统各机构、基金和方案举行了 2 次内部演习, 以便测试特派团的撤离和看守计划以及通信能力
在所有科索沃特派团营地进行 2 次消防演习	3	本期间在特派团行政总部和区域总部进行的消防演习, 并为特派团所有消防协管员举行了 19 次简报会
编写科索沃安全风险评估	是	进行了 2 次安全风险评估并送交安全和安保部
为特派团人员进行有关安全意识和应急计划的每月通报会, 以确保所有工作人员都获悉影响其安保和安全的所有事项	12	为普里什蒂纳和米特罗维察的所有安保管理工作队成员通报了安保最新情况, 并做了 33 次安保广播

三. 资源使用情况

A. 财政资源

(千美元。预算年度为 2009 年 7 月 1 日至 2010 年 6 月 30 日)

类别	分配数	支出	差异	
			数额	百分比
	(1)	(2)	(3)=(1)-(2)	(4)=(3)÷(1)
军事和警务人员				
军事观察员	355.1	343.7	11.4	3.2
军事特遣队	—	—	—	—
联合国警察	349.8	410.8	(61.0)	(17.4)
建制警察部队	—	5.9	(5.9)	—
小计	704.9	760.4	(55.5)	(7.9)
文职人员				
国际工作人员	26 307.6	25 976.4	331.2	1.3
本国工作人员	6 531.0	9 670.4	(3 139.4)	(48.1)
联合国志愿人员	1 067.6	1 062.5	5.1	0.5
一般临时人员	23.0	83.0	(60.0)	(260.9)
小计	33 929.2	36 792.3	(2 863.1)	(8.4)
业务费用				
政府提供的人员	—	—	—	—
文职选举观察员	—	—	—	—

类别	分配数	支出	差异	
			数额	百分比
	(1)	(2)	(3)=(1)-(2)	(4)=(3)÷(1)
咨询人	134.5	199.2	(64.7)	(48.1)
公务差旅	661.6	725.5	(63.9)	(9.7)
设施和基础设施	5 556.1	3 294.1	2 262.0	40.7
陆运	443.7	385.9	57.8	13.0
空运	—	—	—	—
海运	—	—	—	—
通信	2 997.3	2 324.1	673.2	22.5
信息技术	1 315.7	1 143.6	172.1	13.1
医务	140.1	191.2	(51.1)	(36.5)
特种装备	—	—	—	—
其他用品、服务和设备	925.9	844.1	81.8	8.8
速效项目	—	—	—	—
小计	12 174.9	9 107.7	3 067.2	25.2
所需经费毛额	46 809.0	46 660.4	148.6	0.3
工作人员薪金税收入	3 992.4	5 046.7	(1 054.3)	(26.4)
所需经费净额	42 816.6	41 613.7	1 202.9	2.8
(编入预算的) 自愿实物捐助	—	—	—	—
所需经费共计	46 809.0	46 660.4	148.6	0.3

B. 跨组别调拨情况总表

(千美元)

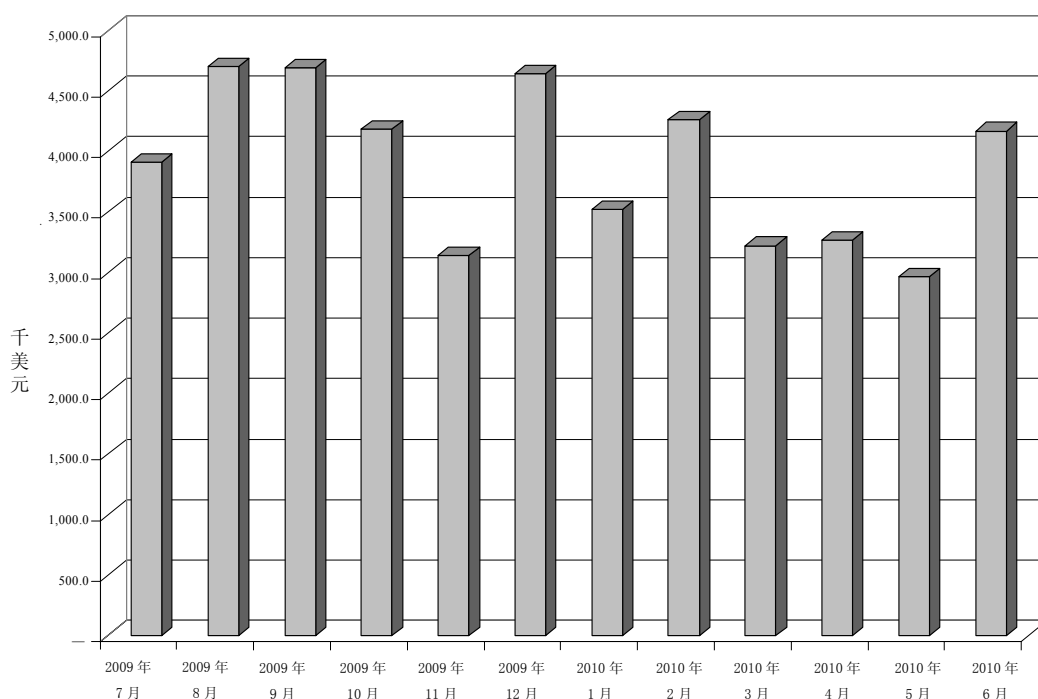
组别	批款		
	原定 分配数	调拨	订正 分配数
一. 军事和警务人员	704.9	99.8	804.7
二. 文职人员	33 929.2	2 948.0	36 877.2
三. 业务费用	12 174.9	(3 047.8)	9 127.1
共计	46 809.0	—	46 809.0
调拨数占批款总额百分比			6.5%

23. 需要调拨经费到第一组(军事和警务人员)以支付联合国警察的额外开支,这是因为供应商延迟提交个人物品托运发票。

24. 需要调拨经费到第二组(文职人员)，这是因为按照联合国政策根据人力资源管理局薪金调查将本国工作人员的薪金上调 14.2%，以及本期间在职率较高。

25. 可以从第三组(业务费用)调出经费，原因是本期间特派团移交了几处设施给欧盟驻科法治团而推迟和取消了特派团总部的几项改建和翻新项目，计划的合并维护合同没有实现，以及因气候较温和而减少了水电煤气和发电机燃料所需费用。此外，通信所需费用降低，部分原因是培训了特派团人员取代国际承包商提供支助服务。

C. 月支出模式



26. 在本执行期间，支出模式反映主要是 2009 年 8 月、9 月和 12 月支出高于平均数。8 月的支出增加涉及清扫服务和安保服务，是由于为 2009/10 年财政期间的活动承付款项所产生的债务。9 月的支出较高主要涉及设施和基础设施所需燃料和陆运所需汽油，是由于为本报告所述期间特派团的活动承付款项所产生的债务。12 月国际工作人员支出超过正常水平，这是因为上期拖延了对 2008/09 年财政期间离开科索沃特派团的一些工作人员的付款，而在这个月支付回国津贴、解雇赔偿金和其他离职费用。

D. 其他收入和调整

(千美元)

类别	数额
利息收入	286.0
其他/杂项收入	5 754.8
自愿现金捐助	—
上期调整数	(15.0)
上期债务核销	2 122.7
共计	8 148.5

四. 差异分析¹

	差异	
联合国警察	(61.0)	(17.4%)

27. 所需资源增加是由于一笔付款 100 986 美元，原因是一个系统供应商延误提交涉及 2006/07 年财政期间的发票，特派团在 2009/10 年财政期间才收到发票。所涉费用是非随身托运个人物品的运费，原先运费所产生的债务拖过 12 个月后才于 2007/08 年财政期间终止时按照《联合国财务条例和细则》被核销。增加数因本报告所述期间不需要支付死亡和残疾赔偿金而部分抵销。

	差异	
国际工作人员	331.2	1.3%

28. 所需资源减少主要是由于国际工作人员的空缺率为 15.6%，比预算编列的 15.0% 高。此外，共同人事费项下应享权利费用低于预期，这是因为按照大会第 63/250 号决议于 2009 年 7 月 1 日对国际工作人员实施新的服务条件，而编制预算时还未充分了解这些改变的影响。减少数被下列费用增加所部分抵销：工作人员薪金税费用高于预期，以及 4 名外勤事务人员未编入预算的费用，他们按照联合国工作人员细则 13.7(c) 仍然有权领取特派任务生活津贴。

	差异	
本国工作人员	(3 139.4)	(48.1%)

29. 所需资源增加是由于按照联合国最新政策根据人力资源管理厅薪金调查将本国工作人员的薪金上调 14.2%。此外，本国工作人员总的空缺率为 4.8% 而预算编列的空缺率为 10.0%，与预算编列的汇率比较，在 2009/10 年财政期间欧元对

¹ 资源差异数额以千美元计。对上下相差至少 5% 或 100 000 美元的数额作了分析。

美元平均升值 4.9%，以及实际平均职等，即一般事务人员 (GL-4 职档 8) 和本国干事 (NO-A 职档 7)，高于预算编列的平均职等，即一般事务人员 (GL-4 职档 7) 和本国干事 (NO-A 职档 5)。而且，付给本国一般事务人员的累积年假折款受到合同改革的影响。

	差异	
一般临时人员	(60.0)	(260.9%)

30. 所需资源增加主要是由于未编入预算的为协调与欧盟驻科法治团合作而设的 P-3 政治顾问职位的费用。大会第 63/295 号决议决定设立 3 个一般临时人员职位，费用由核定预算内匀支。一个职位从 2010 年 2 月 17 日起有人任职。

	差异	
咨询人	(64.7)	(48.1%)

31. 所需资源增加主要是由于未编入预算的一名法律顾问提供两个月的咨询服务，处理有关 2007 年示威的第三方索赔要求。此外，由于征聘程序耗时而包括科索沃信托机构和社会所有制企业在内的一些法律案件性质紧急，雇佣了两名咨询人分别提供两个月和六个月的服务。而且，人权咨询小组的咨询人有权领取每日生活费，但预算没有编列此项费用。

	差异	
公务差旅	(63.9)	(9.7%)

32. 所需资源增加是由于通信和信息技术、人事、财务和安保等单位培训所需旅费高于预期。对通信和信息技术人员进行了培训，以建立内部专门技能来取代国际承包商提供的高价服务。人力资源改革举措导致有关 Inspira、核心和外地中央审查委员会的培训课程所需旅费增加。在财务科，原先低估了一次财务主任讲习班和外勤财务系统培训的旅费。在安保科，采用新的安全级别系统软件、严密保护安保培训、一次基本消防课程和汽车车间卫生及安全培训导致旅费比预期的高。此外，实务构成部分两性平等培训所需旅费和关于促进对话及调解努力的培训所需旅费都未编入预算。

	差异	
设施和基础设施	2 262.0	40.7%

33. 所需资源减少是由于移交房地比预期的早，因此清扫、修理和地面维护等维修事务费用较低。此外，特派团总部翻新项目的投资已取消或推迟到社会所有制企业的财产所有权问题获得最后解决以后。而且，气候较温和而减少了供暖和制冷的需要，以及 2010 年 2 月和 4 月在普里什蒂纳减少了两处房地，因此水电煤气和发电机燃料所需费用减少。

	差异	
陆运	57.8	13.0%

34. 所需资源减少是由于工作人员和房地减少而使车辆行驶里程比预算编列的低，因此所需汽油费减少。此外，里程低和事故少使所需备件费用减少。

	差异	
通信	673.2	22.5%

35. 所需资源减少是由于预算高估了商营通信费用，以及通信支助服务项下有节余，节余原因是由受过培训的科索沃特派团人员逐渐取代国际承包商，接管无线电和卫星通信事务，包括中继器和甚高频无线电台的编程。

	差异	
信息技术	172.1	13.1%

36. 所需资源减少是由于将设备的购置推迟到 2010/11 年期间，以便能够把经费调拨给超支的本国工作人员账户。此外，受过培训的科索沃特派团人员逐渐取代国际承包商，接管信息技术求助服务台的工作，使信息技术事务取得了节余。而且，拖长采购进程推迟了新应用许可证的实施，使得所需费用比预算编列的低。

	差异	
医务	(51.1)	(36.5%)

37. 所需资源增加是由于预算没有编列维持特派团医疗实验室所需的实验室用品费用，需要这笔费用的原因是欧盟驻科法治团延迟接管医务。此外，为防备甲型 H1N1 流感需要按照世界卫生组织和联合国总部医疗支援处的建议购买疫苗，而预算没有编列这笔经费。

	差异	
其他用品、服务和设备	81.8	8.8%

38. 所需资源减少是由于外部审计所需经费增加特派团完成缩编，影印机减少而使租赁费减少。此外，把剩余设备运交其他联合国特派团是由接收的特派团承担运费，而预算编列了由科索沃特派团支付的把剩余资产运到意大利布林迪西联合国后勤基地的运费。

39. 减少数被外部审计所需经费增加所部分抵销，增加原因是核销了以前财政期间一项有效债务。结果这笔有效费用被移后，导致在本报告所述期间支付。此外，编制预算时没有预见到需要解决有关 2007 年 2 月 10 日示威的第三方索赔要求，因此预算没有编列这笔费用。

五. 有待大会采取的行动

40. 就科索沃特派团经费筹措而言，有待大会采取的行动是：

(a) 决定如何处理 2009 年 7 月 1 日至 2010 年 6 月 30 日期间的未支配余额 148 600 美元；

(b) 决定如何处理 2010 年 6 月 30 日终了期间共计 8 148 500 美元的其他收入，这些收入来自利息收入 (286 000 美元)、其他/杂项收入 (5 754 800 美元) 和核销上期债务 (2 122 700 美元)，并减去上期调整数 (15 000 美元)。
